

## ALLES GUTE ZUM GEBURTSTAG

03.04. Windisch Wilhelmine	75.	Hauptstraße 131
05.04. Schrammel Ilse	65.	Hauptstraße 134
11.04. Mag. Schrammel Sandra	50.	Triftweg 5
18.04. Fabsits Maria	60.	Pernaugasse 23
20.04. Kreissl Ulrike	60.	Hauptstraße 28
22.04. Stangl Michaela	55.	Hauptstraße 126
28.04. Schrammel Erich	60.	Hauptstraße 35
28.04. Miklautz Paul	70.	Hauptstraße 106
01.05. Hauser Florian	50.	Florianigasse 43
02.05. Schrammel Edmund	75.	Hauptstraße 78
24.05. Rudy Monika	65.	Hauptstraße 4
30.05. Garger Zoltan	55.	Hauptstraße 24
30.05. Müllner Johann	70.	Hauptstraße 29
03.06. Legath Roland	55.	Pernaugasse 15
03.06. Fandler Sonja	60.	Hauptstraße 63

### BUSCHENSCHANKTERMINE

#### Fam. SCHRAMMEL-LECHNER

25.03. ----- 02.04.2026  
08.05. ----- 16.05.2026  
21.05. ----- 25.05.2026  
04.06. ----- 13.06.2026

### Ein Infofolder für den Seelsorgeraum

Am 1. März 2026 gab es in der Vitus Kirche Bildein ein Danke-treffen für alle die mitgeholfen haben, den Folder der Pfarren vom Seelsorgeraum Maria Weinberg/Unteres Pinkatal zu gestalten. Hier wurde eine Broschüre über die Geschichte der Pfarren und Kirchen, Besonderheiten, Materln und Kapellen im Unteren Pinkatal erarbeitet.



Für das Layout waren Heilimann Julia und Müllner Eva verantwortlich. Das Korrekturlesen übernahmen Eberhardt Hildegard und Stangl Sabine. Die Bilder wurden von Gombots Franz, Miklautz Alexander und den Pfarren zur Verfügung gestellt. Auch die Texte wurden von den Pfarren bereitgestellt. Die Organisation übernahmen Lendl Erich und Dechant Mag. Karl Schlögl. Die Druckerei Glöckler übernahm die Druckkosten. Die Sternsinger haben die Folder bei der Sternsingeraktion bereits in jedes Haus mitgebracht. Die Folder für den Seelsorgeraum liegen weiterhin in den Kirchen, in den Gemeinden, im Gastrobereich und in den Beherbergungsbetrieben auf.

Herzliches Danke!

### Kommende Veranstaltungen:

- 11.04. „Tanz in den Frühling“ KVGG
- 04.04. Osterfeuer Sportplatz (Sportverein Bildein)
- 05.04. Saisonöffnung im Weinarchiv und Museum
- 02.05. „Muttertagsachterl“ im Weinarchiv (ÖVP)
- 02.05. Tage der offenen Galerie im Obstgarten
- 03.05. Abschnittsfest zum Tag der Feuerwehr
- 10.05. Muttertags-Festbuffet Karl's Offenküche
- 14.05. Erstkommunion in Maria Weinberg
- 17.05. Firmung in Deutsch Schützen
- 30.05. „picture on kids“
- 31.05. 2026 OFFEN Kunstevent mit Künstlerin Trude
- 04.06. Fronleichnamprozession in Bildein
- 06.06. Volleyballturnier (Landjugendverein)
- 13.06. Tage der offenen Galerie im Obstgarten
- 14.06. Zum Vatertag ein kühles Bier (ÖVP)
- 21.06. Vituskirtag & Frühschoppen (Feuerwehr Bildein)

### Konditorei Lendl's Backstube



INFO: es gibt wieder die einzigartigen, köstlichen, liebevoll mit Hand verzierten und bemalten Lebkuchen-Ostereier und Hasen.

Wie gewohnt können sie unser hausgemachtes Brot mit Sauerteig und langer Herführung jeden Freitag kaufen.

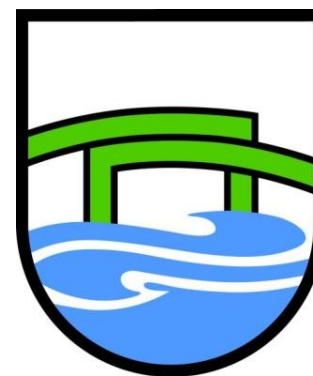
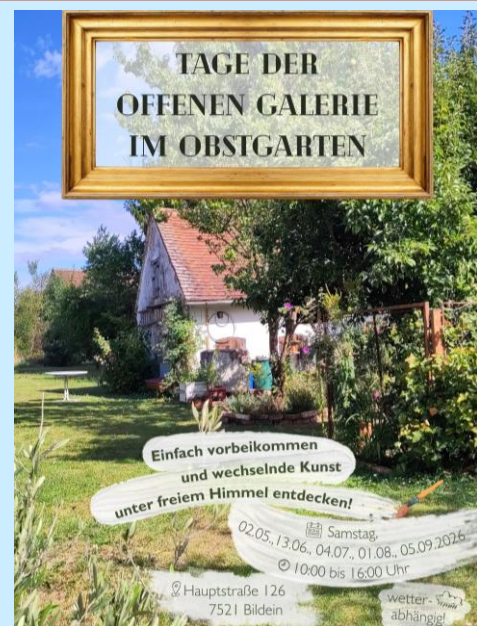
Bitte um Vorbestellung. Tel. 03323/2915

Ab Samstag, 4. April beginnt die Eissaison!

Am 17. und 18. April werden wir wieder Spezialitäten, nach original Rezepten aus Finnland, anbieten.

### WEINFRÜHLING 2026 BILDEIN IST DABEI

FREITAG, 1. MAI & SAMSTAG, 2. MAI



# BILDEINER GRENZGÄNGER

Gemeindenachrichten

März 2026

## NEUERÖFFNUNG in Bildein: „Karls Ofenküche - Gasthaus Bildein“



Mit großer Freude und zahlreichen Gästen aus Nah und Fern wurde am 2. März 2026 ein neues Kapitel für unsere Gemeinde geöffnet: Unser neuer Wirt Karl eröffnete gemeinsam mit seiner Frau Bianca und seinem engagierten Team das Gasthaus Bildein.

### Öffnungszeiten:

Donnerstag & Freitag ab 15:00 Uhr

Samstag & Sonntag ab 11:00 Uhr

Feiertage & Gruppen gerne nach Voranmeldung

Tel. 0660 7283622 [www.gasthaus-bildein.at](http://www.gasthaus-bildein.at)

NEU: donnerstags und freitags mittags Essen nach Vorbestellung: Abholen möglich

Die Mitarbeiterinnen des Kulturvereines, die Gemeindeverwaltung, der Gemeinderat, der Vorstand, der Vizebürgermeister und der Bürgermeister wünschen euch ein gesegnetes und frohes Osterfest!



Firma Elpack, Malerei Zoltán Garger, Technikzentrum Tibor Gordos, Konditorei Lendl's Backstube, und Lisa's Nah&Frisch wünschen allen BildeinerInnen ein gesegnetes Osterfest!



**Liebe Bildeinerinnen  
und Bildeiner  
Liebe Jugend**

Das Frühjahr hat bereits eine wichtige Entscheidung gebracht: Die Bevölkerung der Gemeinde Dt. Schützen-Eisenberg hat sich gegen eine Teilnahme am Projekt „Bildungscampus Pinkaboden“ ausgesprochen. Auch wenn ich mir persönlich ein anderes Ergebnis gewünscht hätte, respektieren wir diese Entscheidung selbstverständlich.

**Was bedeutet das für unser Projekt?  
Können wir den Bildungscampus  
auch zu dritt umsetzen?**

Klar ist: In der ursprünglich geplanten Größe war das Projekt nur mit allen vier Gemeinden realistisch. Dennoch arbeiten wir – die Bürgermeister von Bildein, Eberau und Moschendorf – weiterhin gemeinsam an einer Lösung. Unser Ziel bleibt die Schaffung eines modernen, attraktiven und nachhaltig abgesicherten Bildungsstandorts als wesentliche Grundlage für die zukünftige Entwicklung unserer Gemeinden.

Durch den Wegfall einer Gemeinde ist eine entsprechende Redimensionierung des Projekts erforderlich. Dies betrifft insbesondere die Anpassung an eine geringere Anzahl von Kindern. Erste Gespräche mit dem Bildungsdirektor haben bereits stattgefunden und verliefen konstruktiv. In einem nächsten Schritt gilt es vor allem, die räumlichen und baulichen Rahmenbedingungen zu überarbeiten sowie einen für die drei Gemeinden tragfähigen finanziellen Rahmen zu erarbeiten.

**Ich wünsche euch allen ein schönes  
und gesegnetes Osterfest im Kreise  
eurer Lieben!**



**Euer Bürgermeister  
Emmerich Zax jun.**

**Wesentliche Beschlüsse der Gemeinderatssitzung vom 27. März 2026:**

**Rechnungsabschluss 2025**

Eingebracht durch Bgm. Emmerich Zax jun.  
Der Rechnungsabschluss für das Vorjahr wurde einstimmig beschlossen. Er weist einen positiven Saldo beim „Geldfluss aus der voranschlagswirksamen Gebarung“ von +142.044,64 Euro auf. Das Ergebnis ist jedoch zu relativieren, da sich zwei Projekte – der digitale Kanalkataster und die Erweiterung am ehemaligen Tennisplatz – verzögert haben bzw. in das Jahr 2026 verschoben wurden. Der Großteil dieser Kosten wird somit erst in diesem Halbjahr anfallen. Die Kostensteigerungen in verschiedenen Bereichen, wie etwa Bildung, Kindergärten und Abwasserbeseitigung, wurden bereits im Vorfeld abgedeckt. So konnten die Belastungen durch Kredite, die Ausgaben für den Kulturverein Grenzgänger sowie die Personalkosten gesenkt werden. Vom Bund wurden über 28.000 Euro mehr an Ertragsanteilen und Zuschüssen überwiesen. Gespräche mit dem Land brachten 20.000 Euro an Sonderbedarfszuweisungen für notwendige Investitionen des Kulturvereins im Kaufhaus.

**Verordnungen zu den Gemeindegebühren**

Eingebracht durch Bgm. Emmerich Zax jun.  
Einstimmig hat der Gemeinderat folgende Gebührenfestsetzungen beschlossen:

- Die Hundeabgabe um die Höhe der Inflation auf EUR 35,83 angehoben.
- Die Gebühr für die Benützung der Abfallsammelstelle bleibt für alle Haushalte unverändert. Hier konnten die Betriebskosten gesenkt werden.
- Bei der Kanalbenützungsg Gebühr wurde der Grundbeitrag pro Anschluss auf 224,62 Euro erhöht, ein Betrag von 0,70 Euro/m<sup>2</sup> festgelegt und der Verbrauchspreis für das Vorjahr auf 1,43 Euro angesetzt. Wir wurden mehrmals vom Land aufgefordert, die Gebühren zu erhöhen. Die Beiträge für den Betrieb der Kläranlage in Deutsch Schützen sind in den letzten Jahren stärker als die Inflation gestiegen. Zudem machen die Ergebnisse der Kamerabefahrung sowie das Hochwasser 2024 kleinere Investitionen dringend erforderlich.

**Böschungsmähen**

Eingebracht durch Vzbgm. Hansjörg Schrammel  
Die Vergabe des Böschungsmähen im Jahr 2025 an die Firma „Paukovits KG Eisenberg“ wurde einstimmig beschlossen.

**Friedhofsordnung**

Eingebracht durch Bgm. Emmerich Zax jun.  
Die Friedhofsordnung wurde einstimmig um Urnenbestattungsanlagen erweitert. Alle weiteren Vorgaben sowie die Höhe des Friedhofentgeltes sind unverändert geblieben.

**ARGE – Gemeindeverband Pinkaboden**

Eingebracht durch Bgm. Emmerich Zax jun.  
Einstimmig wurde ein Arbeitsgemeinschaftsvertrag zur Durchführung von Kooperationsprojekten beschlossen. Im Rahmen eines LEADER-Projekts bilden die Gemeinden Bildein, Deutsch Schützen-Eisenberg, Eberau und Moschendorf eine Pilotregion. Es soll ein Gemeindeverband ausgearbeitet werden, über den künftig gemeindeübergreifende Kooperationen – entweder aller oder eines Teils der Gemeinden – möglich sein sollen. Die externe Begleitung und Beratung wird durch das Projekt finanziert.

**Ausschreibung Amtsleitung**

Eingebracht durch Bgm. Emmerich Zax jun.  
Die Ausschreibung der Amtsleitung wurde einstimmig beschlossen und liegt der Gemeindezeitung bei.

**Resolution Verkehrsbetriebe Burgenland – BAST**

Eingebracht durch Bgm. Emmerich Zax jun.  
Aufgrund laufender Beschwerden über die Einstellung von Linienbuszubringern sowie Problemen bei Nutzung des Anrufsammeltaxis BAST – insbesondere in den Randzeiten und für Berufstätige – haben sich die Bürgermeister der Gemeinden des Pinkatals dazu entschlossen, eine gemeinsame Resolution mit Denkanstößen einzubringen. Ziel ist es, einer weiteren Verschlechterung des öffentlichen Verkehrs entgegenzuwirken. Die Resolution wurde mit drei Gegenstimmen mehrheitlich beschlossen.

**HERZLICHEN**



**Julian Bauer zum 96. Geburtstag**

**GLÜCKWUNSCH**



**Agnes Temmel zum 93. Geburtstag**

**VERSCHÖNERUNGSVEREIN**

Bei der heuerigen **Flurreinigung** am 14. März 2026 haben ca. 40 Kinder, Jugendliche und Erwachsene gemeinsam angepackt. Entlang von Wegen, Straßenrändern und beim Sportplatz wurde achtlos weggeworfener Müll gesammelt. Auch die öffentlichen Plätze, wie Weinarchiv Bildein, Weinkulturhaus, Friedhof und bei der Fernwärme, sowie rund ums Burgenländisches Geschichtenhaus, wurden vom Winterlaub befreit, sodass unsere Gemeinde nun wieder sauber in den Frühling starten kann. Ein herzliches Dankeschön gilt allen fleißigen Helferinnen und Helfern - besonders den vielen engagierten Kindern und der Landjugend Bildein - die mit ihrem Einsatz einen wertvollen Beitrag für unsere Umwelt und ein gepflegtes Ortsbild geleistet haben.



**Edith Legath zum 75. Geburtstag**

**Silber für TGF bei der Edelbrand-  
Landesprämierung am 19. März 2026**

Matthias Temmel, Stefan Gombots und Simon Fabsits – besser bekannt als TGF – nahmen heuer erstmals an der burgenländischen Edelbrandprämierung teil. Bei der Preisverleihung im Kulturzentrum Mattersburg wurde ihr Tresterbrenn Muskateller gleich mit Silber ausgezeichnet. Zu den Gratulanten zählten unter anderem Bgm. Emmerich Zax jun., Bauernbundobmann KR Hansjörg Schrammel und GR Cäcillia Geißegger. Insgesamt stellten sich 76 Betriebe mit 394 Proben dem landesweiten Wettbewerb der Landwirtschaftskammer. Für TGF markiert dieser Erfolg einen gelungenen Einstieg in die offizielle Qualitätsbewertung burgenländischer Obstveredler.



Fester Bestandteil in unserem Jahresprogramm ist die **Irish-Night**: Mitte März wurde der Stadl wieder zu einem stimmungsvollen Irish-Pub. Volles Haus mit rund 300 Gästen, kulinarische Schmankerl vom neuen Wirt und zwei Live-Bands sorgten für ausgelassene Stimmung zum St. Patrick's Day.



Unsere **Open-Air-Saison** startet heuer bereits am Samstag, **30. Mai**: **Zum vierten Mal findet unser Herzensprojekt „picture on kids“** statt — ein eigenes Festival für Kinder mit allem, was dazu gehört: eine Open-Air-Bühne mit rockigen Live-Bands, Workshops zum Mitmachen, eine Lesung im Apfelgarten und andere Highlights von und für Kinder.



**Die kommenden Termine:**

- Sa, 30. Mai: picture on kids
- Fr, 3. und 10. Juli: Mondscheinkinos
- Sa, 4. Juli: Jazz im Hof **(neu!)**
- 6.-8. August: picture on festival
- Sa, 12. September: Buschenschank im Apfelgarten

**Alle Informationen zu unseren Kulturveranstaltungen finden Sie unter [www.kukuk.at](http://www.kukuk.at) und [www.pictureon.at](http://www.pictureon.at). Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

**Gasthaus Eröffnung am 2. März**

Nach der feierlichen Segnung und ein paar Worten des Spartenobmanns der WKO, KommR Helmut Tury, sowie von Bgm. Emmerich Zax jun., wurde vor allem eines schnell klar: Hier wird mit Leidenschaft gekocht. Karl verwöhnt seine Gäste mit ehrlicher, regionaler Küche.



Ein Kaufhaus, ein Kaffeehaus – und jetzt wieder ein regelmäßig geöffnetes Gasthaus: Darauf dürfen wir stolz sein. Damit das auch langfristig so bleibt, braucht es uns alle! Schaut vorbei, genießt die Küche und unterstützt unseren neuen Wirt!



Für unsere kleine Gemeinde mit 350 Einwohnern, fernab von großen Ballungsräumen und Durchzugsverkehr, ist diese Neueröffnung etwas ganz Besonderes. Während vielerorts – selbst in wesentlich größeren Gemeinden – Gasthäuser schließen, setzen wir gemeinsam ein starkes Zeichen für gelebte Nahversorgung und echtes Miteinander.



**Bildein hat einen Vogel: Auch in diesem Jahr!**

Bunt und vielfältig wie der Verein selbst begann unser Kulturjahr beim Kschnas Ende Jänner. Mit Live-Musik von der El Mute Bluesrockband, einem liebevoll-dekorierten Stadl und kreativ-kostümierten Gästen wurde das neue Veranstaltungsjahr würdig eröffnet.



**WIR BLEIBEN IN BEWEGUNG!**

Im Rahmen des Frauen- und Männerturnens, organisiert und begleitet von der Burgenländischen Volkshochschule Güssing in Kooperation mit der Gemeinde Bildein, haben sich unsere Teams wöchentlich getroffen, um gemeinsam aktiv zu sein. Ein herzlicher Dank geht an unsere Trainerin Barbara, die über einen Zeitraum von 15 Wochen mit viel Energie und Schwung unser Training geleitet hat.



**EINLADUNG zum TAG DER OFFENEN TÜR**



**TRUDE KLOIBER**  
**31. MAI 2026, 10.00-18.00 UHR**  
**BILDEIN**  
**Hauptstraße 58**

**KINDERMASKENBALL**

Was für ein großartiger Kindermaskenball am 17. Feber 2026 in Bildein!

Prinzessinnen, Sportler & jede Menge bunte Fantasie stürmten den Bildeiner Stadl! Gemeinsam sind unsere kleinen Helden\*innen feierlich eingezogen, bevor Spiel, Spaß und Kreativität das Kommando übernommen haben: Kinderschminken, tolles Kinderprogramm und spannendes Schätzspiel mit sensationellen Preisen.



Von Reitstunden über Geschenkkörbe und Spiel- bzw. Werkzeuge, bis hin zu Saisonkarten für die Wassererlebniswelt – und sogar Gruppentickets für das restlos ausverkaufte “picture on kids”!

Ein riesiges DANKE an alle kleinen und großen Besucher\*innen, die mit uns den Fasching so gemütlich und fröhlich ausklingen ließen! Wir freuen uns jetzt schon aufs nächste Jahr!



**Ein herzliches Dankeschön an alle Sponsoren.**

**Ball der Landwirtschaftliche Fachschule**

Am 6. Feber 2026 stießen wir gemeinsam mit unserem LJ - Mitglied Sebastian auf seinen Abschlussball in der Landwirtschaftlichen Fachschule in Güssing an - und natürlich waren wir als Jugend auch dabei. Das haben wir uns selbstverständlich nicht zweimal sagen lassen!

Ein Abend voller Glanz, guter Musik und bester Gesellschaft - ein würdiger Abschluss.

Sebastian, ob beim Ackern mit Ausdauer, im Stall mit Verantwortung, beim Schrauben am Traktor oder wenna heißt: früh aufstehen und anpacken - auf dich ist immer Verlass.



**Wir wünschen Sebastian weiterhin viel Erfolg und Durchhaltevermögen für seine Zukunft.**

**Faschingsumzug am 14. Feber 2026**

Am Faschingsamstag, fand der Faschingsumzug unter dem **Motto „Mario Kart – Das Rennen der Herzen“** statt. Neben verschiedenen Getränken wurden Würstel sowie Leberkäsesemmeln vom Verschönerungsverein angeboten, während Lendl's Backstube mit süßen Leckereien für zusätzlichen Genuss sorgte. Wie jedes Jahr kam die Kreativität beim Schmücken des Jugendhauses und des Faschingswagens nicht zu kurz. Auch die Kostüme wurden dem Thema entsprechend einfallsreich ausgewählt. Der Faschingsumzug brachte erneut Jung und Alt zusammen und zählt zu den beliebtesten Veranstaltungen im Jahr.



**Fastensuppenessen**

Am 7. März 2026 veranstaltete die Landjugend Bildein eine Jugendmesse mit anschließendem Fastensuppenessen. Zur Auswahl standen Bohnen-Nockerl-Suppe, Kartoffel-Lauch-Suppe, Knoblauchcremesuppe und Krautsuppe. **Danke an Dechant Mag. Karl Schlögl** für die Suppensegnung und allen Besuchern für die freiwillige Spende.



**FEUERWEHR ORTSFEUERWEHR BILDEIN**  
**Feuerwehr macht Schule**

Die Nachmittagseinheit von "Feuerwehr macht Schule" am 11. März 2026 organisierte unsere Feuerwehr. Zuerst gab es im Physik- und Chemieunterricht der 4. Klasse der MS Josefinum eine Theorieeinheit zur Feuer- und Löschlehre. Im Rahmen der Nachmittagsbetreuung wurde mit den Schüler\*innen der Volks- und Mittelschule das Verbrennungsdreieck und die Löschwirkungen wiederholt, bevor wir mit ihnen gemeinsam das Wissen in die Praxis umgesetzt haben. Besonders beeindruckend für die Kinder war das Experiment "Ölbrand". Dabei zeigten wir die Reaktion, wenn man brennendes Öl mit Wasser löscht und welche Alternativen sicher sind.



Die Schülerinnen durften selbst, unter Anleitung unserer Kameraden und Feuerwehrjugendmitgliedern, verschiedene Feuerlöscher - Pulver, Schaum und Wasser - zum Löschen einsetzen. Auch das HD-Rohr des Tanklöschfahrzeuges konnten sie ausprobieren.

**Brandeinsatz in Winten**

Kurz vor 23:00 Uhr wurde am 10. März 2026 in Winten die höchste Alarmstufe ausgelöst. Unsere Feuerwehr wurde gemeinsam mit sieben weiteren Wehren zu einem Brandeinsatz alarmiert. Ein Nebengebäude in unmittelbarer Nähe zu einem Wohnhaus stand aus bislang unbekannter Ursache in Vollbrand. Durch die enorme Hitzentwicklung gerieten zudem zwei, zwischen den beiden Gebäuden abgestellte, Pkw in Brand. Innerhalb weniger Minuten rückten wir mit beiden Einsatzfahrzeugen zum Einsatzort aus. Durch das rasche und koordinierte Eingreifen aller eingesetzten Kräfte konnte ein Übergreifen der Flammen auf das Wohnhaus sowie die umliegende Vegetation verhindert werden.



Insgesamt standen acht Feuerwehren mit 17 Fahrzeugen und rund 100 Einsatzkräften im Einsatz. Auch das Rote Kreuz sowie die Polizei waren vor Ort.

**Bus-Bergung in Eberau**

Gemeinsam mit den Feuerwehren Eberau und Güssing führten wir am 20. Feber 2026 eine anspruchsvolle Busbergung auf der Landesstraße L395 durch. Bei tiefwinterlichen Fahrverhältnissen war ein Bus von der Fahrbahn abgekommen und im Straßengraben zum Stillstand gekommen, auf der Bodenplatte aufgefressen.



**FJ-Übungen für den Wissenstest**

Hochmotiviert startete am 19. Feber 2026 die Feuerwehrjugend unseres Abschnittes gemeinsam in die Übungen für den Wissenstest. Aufgrund der großen Anzahl werden die Jugendlichen für weitere Übungen in zwei Gruppen geteilt.

